



**התכנית לשוויון הזדמנויות לסטודנטים הערבים בפקולטה למשפטים
מעניקה פרסי מצוינות אקדמית וחברתית לסטודנטים/ות ערבים/ות
برنامج تكافؤ الفرص للطلبة العرب في كلية الحقوق بالجامعة العبرية
يعن عن منح جوائز تفوق أكاديمية واجتماعية للطلبة العرب**

התכנית לשוויון הזדמנויות לסטודנטים הערבים בפקולטה למשפטים מעניקה פרסי מצוינות אקדמית וכן פרס מצוינות חברתית-אקדמית, לסטודנטים/ות ערבים/ות לפי הקריטריונים שלהלן:

יסר برنامج تكافؤ الفرص للطلبة العرب في كلية القانون بالجامعة العبرية الإعلان عن جوائز تفوق أكاديمي بالإضافة الى فتح باب الترشيح لنيل جائزة التميز الاجتماعي الأكاديمي، وذلك حسب المعايير التالية:

1. פרס מצוינות חברתית-אקדמית גאנרֵה התְּמִיזֵה האגאמאעֵה והאקאדמיעֵה:

התכנית מזמינה בזאת סטודנטים/ות ערבים/ות לתואר ראשון להגיש מועמדות לפרס מצוינות חברתית-אקדמית על בסיס שילוב תרומה ועשייה חברתית ייחודית לקידום ולרווחת הסטודנטים הערבים בפקולטה עם הישגיות אקדמית בשנה"ל תשע"ז (ממוצע מעל 80). נדעו الطلبة العرب لترشيح أنفسهم أو تزكية غيرهم لجائزة التميز الاجتماعي-الأكاديمي. ستمنح الجائزة لطالب/ة عربي/ة للقب الأول تميز/ت بالدمج ما بين الإنجازات الأكاديمية للعام 2016-2017 (معدل 80 فما فوق) والمساهمة الفعالة بالعمل التطوعي الدؤوب لتعزيز مكانة ورفاهية الطلبة العرب في كلية القانون.

מוזמנים/ות להגיש מועמדות לפרס בכתב, תוך פירוט התרומה החברתית לקהילת הסטודנטים הערבים בפקולטה למשפטים בשנה"ל תשע"ז, בצירוף קורות חיים וגיליון ציונים. רצוי להוסיף מכתב המלצה, וניתן להגיש מועמדותו של סטודנט/ית אחר/ת לפרס. עלی الراغب/ة في ترشيح نفسه/ا أو تزكية غيره/ا ارسال رسالة مفصلة بالبريد الالكتروني تشرح استحقاق المرشح/ة للجائزة وتصف طبيعة العمل والمساهمة الاجتماعية التي قام/ت بها لصالح الطلاب العرب في كلية الحقوق. يمكن إضافة رسالة توصية لسيرة الذاتية وكشف العلامات ممن يرشح أو ترشح نفسه/ا للجائزة.

מועד אחרון להגשת בקשות בכתב אחר מועד לתקדום الطلبات יום 15.2.18

את הבקשות יש להגיש אל: [בالبريد الالكتروني bana.shoughry@mail.huji.ac.il](mailto:bana.shoughry@mail.huji.ac.il)

2. פרסי מצוינות אקדמית - גאנרֵה התְּפִוּקֵה האקאדמיעֵה:

פרסי הצטיינות אקדמית יוענקו לסטודנטים ערבים, ללא צורך בהגשת מועמדות, ועל בסיס הישגים אקדמיים בפקולטה למשפטים. למען הסר ספק, קורסים מחוג אחר לא יכללו בחישוב הממוצע. לפי הקריטריונים שלהלן:

תמנח גאנרֵה התְּפִוּקֵה האקאדמיעֵה לطلبة العرب، بدون حاجة لتقديم طلب وذلك بالاعتماد على الإنجازات الأكاديمية للطلبة العرب في العام الدراسي 2016-2017 في كلية القانون ولا تحسب علامات مساقات خارج كلية القانون في المعدل حسب المعايير التالية:

• **שנה א' תשע"ז - שנה א' - سنة أولى:** ת/יזכה בפרס כל סטודנט/ית שהשיגה ממוצע 80 ומעלה, ובלבד שסיימה בהצלחה את כל קורסי החובה באותה שנה, ולכל הפחות 34 נ"ז בפקולטה למשפטים. כל طالب או طالبة حصل على معدل لا يقل عن 80، شريطة النجاح في كل المساقات الإلزامية - 34 وحدة تعليمية في القانون العام الماضي.

• **שנה ב' תשע"ז - שנה ב' - سنة ثانية:** ת/יזכה בפרס כל סטודנט/ית שהשיגה ממוצע 83 ומעלה, ובלבד שסיימה בהצלחה את כל קורסי החובה ואשכול ראשי באותה שנה, ולכל הפחות 36 נ"ז בפקולטה למשפטים. כל طالب או طالبة حصل على معدل لا يقل عن 83، شريطة النجاح فيما كل المساقات الإلزامية والرئيسية - 36 وحدة تعليمية على الأقل في القانون في العام الدراسي الماضي.

• **שנה ג' תשע"ז - שנה ג' - سنة ثالثة:** ת/יזכה בפרס כל סטודנט/ית שהשיגה ממוצע 85 ומעלה, ובלבד שסיימה בהצלחה את כל קורסי החובה ואשכול ראשי באותה שנה, ולכל הפחות 36 נ"ז בפקולטה למשפטים. כל طالب או طالبة حصل على معدل لا يقل عن 85، شريطة النجاح فيما كل المساقات الإلزامية والرئيسية - 36 وحدة تعليمية على الأقل في كلية القانون في العام الدراسي الماضي.

חברי ועדת הפרס: פרופ' מיכאיל קרייני, ד"ר רם ריבלין ועו"ד באנה שגרי.

القيمة المادية لكل من الجوائز أعلاه تحدد حسب عدد الفائزين/ات